**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA**

***NADOMESTNA IZJAVA***

(art.47, D.P.R. 28 dicembre 2000, n.455 – *47. člen UPR 445 z dne 28. 12. 2000*)

Il/la sottoscritto/a - *Podpisani/a*

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Nome e cognome  *Ime in priimek* |  | | |
| nato/a il  (data di nascita)  *Datum rojstva* |  | a  (luogo di nascita)  *Kraj rojstva* |  |
| Codice fiscale  *Davčna številka* |  | residente a  (luogo)  *Stalno prebivališče*  *(kraj)* |  |
| in via/p.zza  *(indirizzo e numero civico)*  *Ulica/trg*  *(naslov in hišna številka)* |  | CAP  *Poštna št.* |  |

in qualità di legale rappresentante – *kot zakoniti/-a zastopnika/-ca*

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| dell’Ente/organizzazione  *Subjekta/organizacije* |  | | |
| Con sede legale in (indirizzo)  *S pravnim sedežem v  (naslov)* |  | CAP  Poštna št. |  |
| Codice fiscale *Davčna koda* |  | Partita IVA  *Identifikacijska št. za DDV* |  |

* consapevole che le dichiarazioni mendaci sono punite penalmente ai sensi dell’art. 76 del DPR 445/2000, e che codesta Amministrazione effettuerà controlli, anche a campione, sulle dichiarazioni rese
* *zavedajoč se kazenskih posledic v primeru lažnih izjav, v smislu 76. člena OPR 445/2000, in upoštevajoč dejstvo, da lahko Deželna uprava, tudi naključno, preverja verodostojnost pričujočih izjav*

**DICHIARA  
 *IZJAVLJAM,***

|  |  |
| --- | --- |
| **Natura del soggetto / *Narava subjekta***  barrare la casella interessata e compilare il riquadro / *označite ustrezno trditev in izpolnite polje* | |
|  | che l’ente da me rappresentato è iscritto **all’Anagrafe unica delle ONLUS** presso l’Agenzia delle Entrate di cui all’art.11, D.Lgs. n.460/1977  *da je subjekt, ki ga zastopam, vpisan v* ***Enotni register nepridobitnih družbeno koristnih organizacij*** *pri Agenciji za javne prihodke iz 11. člena ZU 460/1977* |
|  | che l’ente da me rappresentato **è un’organizzazione di volontariato** *ex* L. n.266/91, iscritta al n.      del Registro generale del volontariato organizzato presso la Regione Autonoma Friuli- Venezia Giulia, art.5, L.R. n.23/2012  *da je subjekt, ki ga zastopam,* ***prostovoljno združenje*** *po Zakonu 266/91, vpisano pod št.       Splošnega registra organiziranega prostovoljstva Avtonomne dežele Furlanije - Julijske krajne po 5.čl. DZ 23/2012* |
|  | che l’ente da me rappresentato **è un’associazione di promozione sociale** ex D.Lgs. n.117/2017, iscritta al n.      del Registro regionale APS presso la Regione Autonoma Friuli-Venezia Giuli  *da je subjekt, ki ga zastopam,* ***društvo za družbeno koristno dejavnost*** *po ZU 117/2017, vpisano v deželni register APS Dežele Furlanije - Julijske krajine s št.* |
|  | che l’ente da me rappresentato è iscritto al **Registro Nazionale del Terzo Settore (RUNTS)**, *ex* artt.45 e segg. del Codice del Terzo Settore (Decreto Legislativo 3 luglio 2017, n.117), al n.  *da je subjekt, ki ga zastopam, vpisan v* ***Enotni register za tretji sektor (RUNTS)*** *v skladu s 45. in naslednjimi členi Zakonika o tretjem sektorju (ZU št. 117 z dne 3. 7. 2017) pod št.* |
|  | che l’ente da me rappresentato **è un soggetto commerciale**  *da* ***je*** *subjekt, ki ga zastopam,* ***poslovni subjekt*** |
|  | che l’ente da me rappresentato **non è un soggetto commerciale**  *da subjekt, ki ga zastopam,* ***ni poslovni subjekt*** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Recupero dell’IVA / *Odbitek DDV-ja***  barrare la casella interessata / *označite ustrezno trditev* | |
|  | che per l’ente da me rappresentato l’imposta sul valore aggiunto (IVA) costituisce un **costo non recuperato o non recuperabile**  *da subjekt, ki ga zastopam,* ***nima pravice do odbitka DDV*** |
|  | che per l’ente da me rappresentato l’imposta sul valore aggiunto (IVA) costituisce un **costo recuperato o recuperabile anche solo parzialmente**  *da subjekt, ki ga zastopam,* ***ima pravico do – tudi delnega – odbitka DDV*** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Attività commerciale**[[1]](#footnote-1) **/ *Poslovna dejavnost***  barrare la casella interessata / *označite ustrezno trditev* | |
|  | che l’ente da me rappresentato **ha svolto attività commerciale** con il contributo concesso  *da* ***je*** *subjekt, ki ga zastopam, uporabil prejeti prispevek v* ***poslovne namene*** |
|  | che l’ente da me rappresentato **non** **ha svolto attività commerciale** con il contributo concesso  *da subjekt, ki ga zastopam,* ***ni*** *uporabil prejeti prispevek v* ***poslovne namene*** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Assoggettabilità alla ritenuta d’acconto / *Obveznost odvajanja akontacija davka***  barrare la casella interessata e compilare il riquadro / *označite ustrezno trditev in izpolnite polje* | |
|  | il contributo concesso **è soggetto a ritenuta** a titolo d’acconto dell’imposta sul reddito pari al 4% in quanto lo stesso è stato destinato ad attività commerciale  *da se od odobrenega prispevka* ***odvaja akontacija davka*** *na dobiček v višini 4% prispevka, saj se je prispevek uporabil v poslovne namene* |
|  | il contributo concesso **non è soggetto a ritenuta** a titolo d’acconto dell’imposta sul reddito pari al 4% del contributo, in quanto lo stesso non è stato destinato ad attività commerciale  *da se od odobrenega prispevka* ***akontacija davka*** *na dobiček v višini 4% zneska prispevka* ***ne odvaja****, ker se prispevek ni uporabil v poslovne namene* |
|  | il contributo concesso **è destinato ad attività commerciale**, ma **non è soggetto ad alcuna ritenuta** in quanto  *da se je odobreni prispevek* ***uporabil v poslovne namene****, toda* ***akontacija se ne odvaja****, ker*  (specificare il motivo indicando anche i riferimenti normativi / *obrazložite in navedite zadevna zakonska določila*): |

Si allega, inoltre, copia di un documento di riconoscimento in corso di validità del dichiarante.   
*Izjavi je priložena kopija veljavnega osebnega dokumenta izjavitelja/-ice.*

|  |  |
| --- | --- |
| \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Luogo e data *Kraj in datum* | Firma leggibile del/la Dichiarante[[2]](#footnote-2) *Čitljiv podpis izjavitelja/-ice* |

1. Da intendersi come attività, anche svolta occasionalmente, produttiva di reddito d’impresa. / *Za poslovno dejavnost se šteje dejavnost, ki je lahko tudi priložnostna in ki ustvarja dobiček.* [↑](#footnote-ref-1)
2. Ai sensi dell’art.38, D.P.R. n.445/2000, la dichiarazione è sottoscritta dall’interessato in presenza del dipendente addetto ovvero sottoscritta e inviata unitamente a copia fotostatica non autenticata di un documento di identità valido del sottoscrittore, all’Ufficio competente in via telematica oppure a mezzo di posta. La sottoscrizione con firma elettronica digitale non richiede l’allegazione del documento d’identità.

   *V skladu z 38. členom UPR 445/2000 mora izjavitelj/-ica izjavo podpisati pred uradno osebo oziroma jo podpisati in poslati po elektronski ali navadni pošti pristojnemu uradu, opremljeno z neoverjeno fotokopijo veljavnega osebnega dokumenta. Izjavi, opremljeni z elektronskim podpisom, ni treba priložiti fotokopije osebnega dokumenta.* [↑](#footnote-ref-2)